

F. 89 — 2394

14 DECEMBRE 1989. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 6 janvier 1989 fixant les cadres linguistiques de la Régie des Voies aériennes

BAUDOIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu les lois sur l'emploi des langues en matière administrative, coordonnées le 18 juillet 1966, notamment les articles 43, § 3 et 46, § 1^{er};

Vu l'arrêté royal du 21 octobre 1981 déterminant, en vue de l'application de l'article 43 des lois sur l'emploi des langues en matière administrative, coordonnées le 18 juillet 1966, les grades des agents de la Régie des Voies aériennes qui constituent un même degré de la hiérarchie, modifié par les arrêtés royaux des 25 août 1983, 30 mars 1985, 16 juillet 1987 et 13 décembre 1989;

Vu l'arrêté royal du 6 janvier 1989 fixant les cadres linguistiques de la Régie des Voies aériennes;

Vu l'arrêté royal du 28 avril 1986 fixant le cadre du personnel de la Régie des Voies aériennes, modifié par les arrêtés royaux des 5 juillet 1988, 1^{er} juin 1989 et 13 décembre 1989;

Considérant qu'il a été satisfait aux prescriptions de l'article 54, alinéa 2, des lois précitées;

Vu la note n° 21083 du 27 octobre 1989 rapportant les opinions émises par les sections de la Commission permanente de Contrôle linguistique;

Sur la proposition de Notre Vice-Premier Ministre et Ministre des Communications,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. A l'annexe, jointe à l'arrêté royal du 6 janvier 1989 fixant les cadres linguistiques de la Régie des Voies aériennes sous II. Du troisième au douzième degré de la hiérarchie — c. Centre Canac, les mentions relatives aux degrés 5 et 6 de la hiérarchie sont remplacées par les mentions suivantes :

Degrés de la hiérarchie — Trappen van de hiërarchie	Cadre français Nombre d'emplois	Cadre néerlandais Nombre d'emplois
	Frans kader Aantal betrekkingen	Nederlands kader Aantal betrekkingen
5	8	10
6	108	146

Art. 2. Le présent arrêté produit ses effets le 1^{er} octobre 1989.

Art. 3. Notre Ministre des Communications est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 14 décembre 1989.

BAUDOIN

Par le Roi :

Le Vice-Premier Ministre
et Ministre des Communications

J.-L. DEHAENE

N. 89 — 2394

14 DECEMBER 1989. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 6 januari 1989 tot vaststelling van de taalkaders van de Regie der Luchtwezen

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken, gecoördineerd op 18 juli 1966, inzonderheid op de artikels 43, § 3 en 46, § 1;

Gelet op het koninklijk besluit van 21 oktober 1981 tot vaststelling, met het oog op de toepassing van artikel 43 van de wetten op het gebruik van talen in bestuurszaken, gecoördineerd op 18 juli 1966, van de graden van de personeelsleden van de Regie der Luchtwezen, die eenzelfde trap van de hiërarchie vormen, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 25 augustus 1983, 30 maart 1985, 16 juli 1987 en 13 december 1989;

Gelet op het koninklijk besluit van 6 januari 1989 tot vaststelling van de taalkaders van de Regie der Luchtwezen;

Gelet op het koninklijk besluit van 28 april 1986 tot vaststelling van de personeelsformatie van de Regie der Luchtwezen, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 5 juli 1988, 1 juni 1989 en 13 december 1989;

Overwegende dat voldaan is aan de voorschriften van artikel 54, tweede lid, van de voormelde wetten;

Gelet op de nota nr. 21083 van 27 oktober 1989 waarin de meningen worden weergegeven, die werden uitgebracht door de afdelingen van de Vaste Commissie voor Taaltoezicht;

Op de voordracht van Onze Vice-Eerste Minister en Minister van Verkeerswezen,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. In de bijlage gevoegd bij het koninklijk besluit van 6 januari 1989 tot vaststelling van de taalkaders van de Regie der Luchtwezen worden onder II. Derde tot twaalfde trap van de hiërarchie — c. Canac centrum, de vermeldingen betreffende de trappen 5 en 6 van de hiërarchie door de volgende vervangen

Art. 2. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 oktober 1989

Art. 3. Onze Minister van Verkeerswezen is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 14 december 1989.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Vice-Eerste Minister
en Minister van Verkeerswezen,

J.-L. DEHAENE